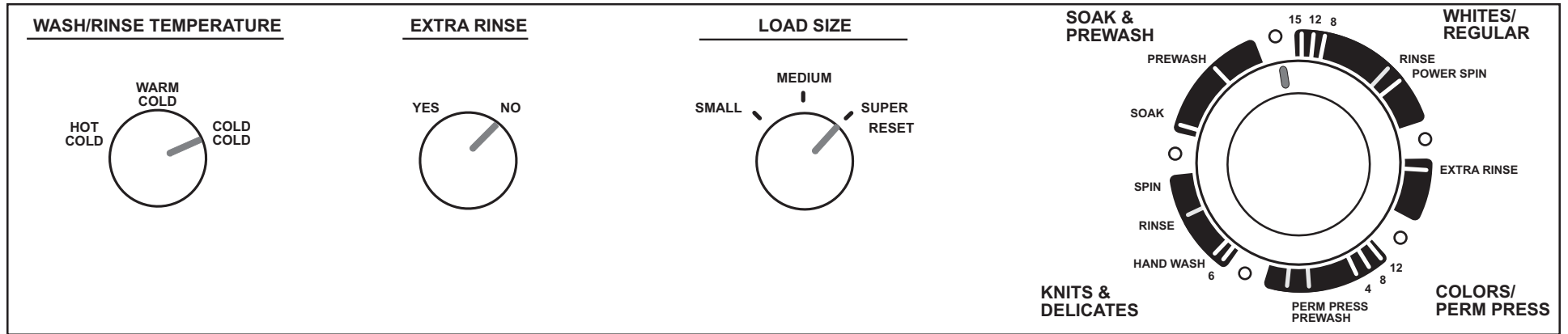


# OPERATING INSTRUCTIONS



## Before Operating Your Washer

**Read your washer Owner's Guide.** It has important safety and warranty information. It also has many suggestions for best washing results.

**⚠ WARNING** To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in your washer Owner's Guide before operating this appliance.

## Operating Steps

**Read Washing Procedures in your Owner's Guide.** It explains these operating steps in detail.

1. **Sort laundry into loads that can be washed together.**
2. **Prepare items for washing.**

3. **Pretreat stains and heavy soil.**
4. **Add the measured amount of detergent to wash tub.**
5. **If desired, add liquid bleach to bleach dispenser.**
6. **Add laundry load to wash tub.**
7. **If desired, add liquid fabric softener to fabric softener dispenser.**
8. **Set cycle selector and washer controls according to type, size, and soil level of each load.**
9. **Close lid and pull cycle selector knob to start washer.** The washer will not fill, agitate or spin with the lid open.
10. **Remove items at end of cycle.** Wait about 2 minutes for safety lid lock to release.

## Cycle Selection

**Always follow instructions on fabric care labels.**

The Whites/Regular, Colors/Perm Press and Knits & Delicates cycles provide a spray rinse during the first spin, followed by a deep rinse and final spin.

### Whites/Regular Cycle

Provides up to 15 minutes of wash agitation for most fabrics.

- **Power Spin** provides 12 minutes of spin speed for maximum removal of water. This conserves energy by reducing drying time.

### Colors/Perm Press Cycle

Provides up to 12 minutes of wash agitation for cottons and blends with a no-iron finish.

- Select the **Perm Press Prewash** setting to help loosen soil and remove stains before washing. Add recommended amount of detergent and other laundry products desired to tub. Add load. Select a cold water rinse, appropriate load size and fast agitation speed. Load will agitate 4 minutes, drain and spin. Follow Perm Press Prewash with a complete Perm Press cycle.

## Cycle Selection *(continued)*

### Knits & Delicates Cycle

Provides 6 minutes of wash agitation for the gentle care of knit and delicate items.

### Hand Wash

Provides 3 minutes of agitation for the gentle care of hand washable items.

### Soak & Prewash Cycle

#### Soak

- Use Soak to treat heavily soiled or stained items. Soak provides 3 minutes of agitation and 12 minutes of soaking time. The load then advances into the Prewash portion of the cycle.
- Use the amount of detergent recommended for a normal wash cycle. If desired, use bleach or a soaking agent for colorfast items.
- The Soak water temperature is the same as the rinse water temperature selected.
- Follow Soak with a complete wash cycle using the normal amount of detergent.

#### Prewash

- Use Prewash when soaking is not necessary. Prewash helps remove protein-based stains such as milk, grass and blood. It also helps loosen soils before washing. Prewash provides 3 minutes of wash agitation.
- Use the amount of detergent recommended for a normal wash cycle.
- The Prewash water temperature is the same as the wash water temperature selected. To avoid setting protein stains, select cold water.
- Follow Prewash with a complete wash cycle using the normal amount of detergent.

### Extra Rinse Cycle

Use **Extra Rinse** to remove excess detergent from heavily soiled loads. Extra Rinse provides 3 minutes of rinse agitation, then a 9 minute spin.

- Select **Extra Rinse YES** to automatically include an extra rinse at the end of the Whites/Regular cycle.
- Select **Extra Rinse NO** to conserve water when an extra rinse is not desired.

## Controls

**Always follow instructions on fabric care labels.**

**WASH/RINSE TEMPERATURE** sets water temperatures for washing and rinsing. Select wash water temperature according to fiber content, soil level and type of detergent. A cold water rinse saves energy and reduces wrinkling. The following chart suggests wash/rinse temperatures for basic fabric types.

### Precision Temp Control

The normal temperature of warm and cold wash water can be affected by the hot water heater setting and seasonally low ground water temperatures in some geographic areas. Since detergents work best in wash water at a minimum of 65° F, select a **Precision Temp** to regulate the temperature of the warm and cold wash water in any cycle.

Wash water in the **Precision Temp Warm/Cold** and **Precision Temp Warm/Warm** settings is regulated to approximately 90° F. and the wash water in the **Precision Temp Cold/Cold** setting is regulated to approximately 70° F. Rinse water temperatures are not regulated.

<b>Fabric Type</b>	<b>Wash/Rinse Temperature</b>
Heavily soiled white/colorfast cotton, perm press	Hot/Cold
Lightly soiled white/colorfast cotton, perm press	Warm/Cold
Noncolorfast fabrics, knits, delicates, hand washables Washable woolens	Cold/Cold

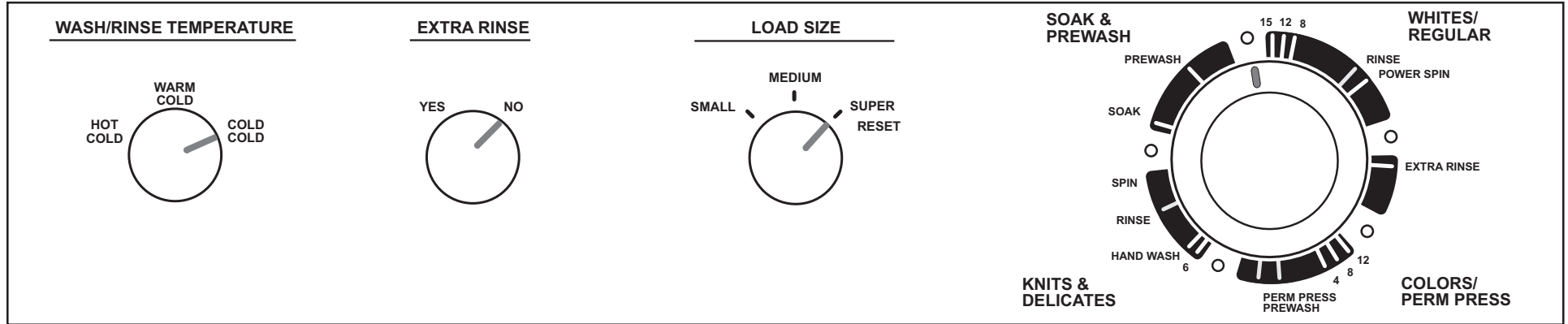
**LOAD SIZE** sets the amount of wash and rinse water for the wash load. Select a water level appropriate for the load size. There should be enough water for items to move freely.

- To increase water level after the wash cycle begins, turn the Load Size control to Reset and hold. When water begins to enter the tub, turn the control to the desired setting.

## Energy Saving Tips

- Wash full loads. Oversize loads use extra energy. Undersize loads waste energy.
- When small wash loads cannot be avoided, use lower water levels.
- Select the appropriate cycle and time for each load. Shorten wash times for lightly soiled loads.
- To reduce drying time, select a fast spin speed to remove more water from heavy items such as towels and jeans.
- Use warm water to wash most loads. Limit hot water washes to heavily soiled and white loads. Use cold water for lightly soiled items and rinsing.
- Operate the washer in early morning and late evening when utility demands are low.
- Follow proper laundry procedures to avoid rewashing.

# Instrucciones De Funcionamiento



## Antes de utilizar su lavadora

Lea el Manual del Usuario de su lavadora. Contiene importantes informaciones sobre la seguridad y la garantía. También contiene muchas sugerencias que le permitirán obtener mejores resultados.

**⚠ ADVERTENCIA** Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico, lesiones personales, lea las importantes INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD indicadas en el Manual del Usuario antes de usar este artefacto.

## Etapas de Funcionamiento

Lea los Procedimientos para el lavado en el Manual del Usuario. Le explican estas etapas con detalle.

1. **Separe las prendas en grupos que puedan ser lavados en conjunto.**
2. **Prepare las prendas que serán lavadas.**
3. **Aplique el tratamiento adecuado a las manchas y a la suciedad intensa.**
4. **Añada la cantidad medida de detergente en la tina de la lavadora.**
5. **Si lo desea, agregue blanqueador líquido en el distribuidor de blanqueador.**
6. **Introduzca la carga de prendas en la tina de la lavadora.**

7. **Si lo desea, agregue suavizante líquido de telas en el distribuidor de suavizante de telas.**
8. **Coloque el selector de ciclo y los controles de la lavadora según el tipo, el tamaño y el grado de suciedad de las prendas.**
9. **Cierre la tapadera y tire la perilla selectora de ciclo para poner en marcha la lavadora.** La lavadora no llenarse, agitará ni escurrido con la tapa abierta.
10. **Retire las prendas cuando el ciclo halla terminado.** Espere aproximadamente 2 minutos hasta que el mecanismo de seguridad de la tapadera desengancha.

## Selección de Ciclos

**Siempre siga las instrucciones en las etiquetas de las prendas.**

Los ciclos Blancos/Normal (Whites/Regular), Colores/Planchado Permanente (Colors/Perm Press) y Tejidos y Delicados (Knits & Delicates) tienen un enjuague vaporizante en el primer escurrido, seguido por un enjuague más profundo y un escurrido final.

## Ciclo Blancos/Normal (Whites/Regular)

Provee hasta 15 minutos de lavado con agitación para la mayoría de prendas.

**Fuerza Escurrido (Power Spin)** provee hasta 12 minutos de escurrido a la velocidad para retirar el agua en exceso. Esto ahorra la energía reduciendo el tiempo de secado.

## Ciclo Colores/Planchado Permanente (Colors / Perm Press)

Provee hasta 12 minutos de lavado con agitación para las prendas de algodón y de materiales mezclados con un acabado sin planchado.

- Seleccione **Prelavado de Planchado Permanente** ayuda a remover las manchas y ayuda a libertar la suciedad antes del lavado. Use la cantidad de detergente recomendada. Introduzca la carga de prendas. Seleccione tamaño de la carga apropiada, velocidad agitar normal, y el enjuague con agua fría. Provee 4 minutos con agitación, drenar, en del escurrido. Continuar con un entero ciclo de Planchado Permanente.

## Ciclo de Tijidos & Delicados (Knits and Delicates)

Provee 6 minutos de lavado con agitación para el de lavado gentil de las telas tijidas y delicadas.

## Telas Delicadas (Hand Wash)

Tres minutos de lavado con agitación en el ciclo de telas delicadas para el lavado gentil de las prendas lavables a mano.

## Selección de Ciclo (continuación)

### Ciclo de Remojo & Prelavado (Soak & Prewash Cycle)

#### Ciclo de Remojo

- Use el ciclo de remojo para tratar las prendas con suciedad intensa y las manchas. El ciclo de remojo provee 3 minutos de lavado con agitación y 12 minutos de tiempo de mojado. Entonces la carga avanza a la parte de Prelavado del ciclo.
- Use la cantidad de detergente recomendada para un ciclo de lavado normal. Si desea, use blanqueador o un producto de remojo para las prendas que no se destiñen.
- La temperatura del agua de Remojo es la misma que la temperatura del agua de enjuague seleccionado.
- Siga el ciclo de Remojo con un ciclo de Lavado completo usando la cantidad de detergente apropiada.

#### Prelavado (Prewash)

- Use el ciclo de Prelavado cuando el ciclo de Remojo no es necesario. El ciclo de Prelavado ayuda a remover las manchas con base de proteína como leche, hierba y sangre. Ayuda también a libertar la suciedad antes del lavado. El ciclo de Prelavado provee 3 minutos de lavado con agitación.
- Use la cantidad de detergente recomendada para un ciclo de lavado regular.
- La temperatura del agua de Prelavado es la misma que la temperatura del agua de lavado seleccionado. Para impedir de fijar las manchas de proteína, seleccione agua fría.
- Segue el ciclo de prelavado con un ciclo de lavado completo usando la cantidad de detergente apropiada.

#### Ciclo de Enjuague Adicional (Extra Rinse)

- Use el ciclo de Enjuague Adicional para retirar todo detergente en exceso de las cargas muy sucias. El Enjuague Adicional provee 3 minutos de enjuague con agitación, y entonces 9 minutos de escurrido.
- Seleccione Enjuague Adicional YES para avanzar al ciclo de Enjuague Adicional cuando el Ciclo Normal halla terminado.
- Seleccione Enjuague Adicional NO para conservar el agua una enjuague adicional no se dea.

## Controles

**Siempre siga las instrucciones de las etiquetas de las prendas.**

**TEMPERATURA LAVADO/ENJUAGUE (Wash/Rinse Temperature)** establece la temperatura del agua para el lavado y el enjuague. Seleccione la temperatura del agua de acuerdo al tipo de fibras en la prenda, nivel de suciedad y tipo de detergente. El enjuague con agua fría conserva energía y reduce el arrugado. El siguiente diagrama sugiera temperaturas de lavado/enjuague para distintos tipos de telas básicas.

#### Temperatura de lavado automático (Automatic Wash Temperature)

La temperatura normal con agua tibia y fría puede ser afectada por el arreglo del calentador de agua caliente y según las estaciones del año, bajando las temperaturas de la tierra en algunas regiones geográficas. Porque el resultado obtenido con los detergentes es mejor en el agua de un mínimo de 65° F, seleccione la **Temperatura de lavado automático** para arreglar la temperatura del agua tibia y fría en todos los ciclos.

El agua de lavado en los arreglos **Automático Tibio / frío y Automático Tibio/tibio** está ajustada aproximadamente a 100° F. y el agua de lavado en el arreglo **Automático Frío/Frío** está ajustada aproximadamente a 70° F. Las temperaturas de agua de enjuague no están arregladas.

<u>Tipo de Tela</u>	<u>Temperatura de Lavado/Enjuague</u>
Blanca muy sucia/colores que no destiñen algodón, planchado permanente	Caliente/Frío (Hot/Cold)
Blanca no muy sucia/colores que no destiñen algodón, planchado permanente	Tibia/Frío (Warm/Cold)
Colores que destiñen, tejidos, prendas delicadas	Frío/Frío (Cold/Cold)
Lanas lavables	Tibia/Frío (Warm/Cold)

**TAMANO DE LA CARGA (Load Size)** establece la cantidad de agua para el lavado y el enjuague de la carga de lavado. Seleccione el nivel apropiado al tamaño de la carga. El nivel de agua debe de estar suficiente para que las prendas puedan moverse libremente en la tina.

- Para aumentar la cantidad de agua después que el ciclo de lavado a comenzado, gire el control del tamaño de la posición Nueva Selección.

## Consejos para Conservar Energía.

- Lave cargas completas. Demasiada carga usa demasiada energía. Poca carga hace mal uso de la energía.
- Cuando cargas pequeñas no puedan ser evitadas, use niveles de agua apropiados.
- Seleccione el tiempo y el ciclo apropiados para cada carga. Seccione tiempos de lavado más cortos de lavado para prendas que no estén demasiada sucias.
- Para reducir el tiempo de secado, seleccione velocidad de escurrido rápido para extraer más agua de prendas pesadas tales como toallas y jeans.
- Use agua tibia para la mayoría de las cargas. Limite el uso de agua caliente para cargas muy sucias o ropa blanca. Use agua fría para prendas ligerezamente sucias y para el enjuague.
- Haga funcionar su lavadora temprano por la mañana o tarde por la noche cuando la demanda de energía es menor.
- Siga los procedimientos de lavado apropiados para evitar tener que volver a lavar.